

前往葛飾區的方法

從東京晴空塔®

- ・從京成押上線押上(晴空塔前)站・前往京成線各車站
- ・從東武晴空塔線東京晴空塔站・前往小菅站
- ・從京成Town巴士(有01系統)「東京晴空塔城前」停靠站・經由京成本線「堀切菖蒲園站」停靠站・前往JR常磐線「龜有站」停靠站
- ・從京成巴士・京成Town巴士(新小59系統)「東京晴空塔城前」停靠站・前往JR總武線「新小岩站東北廣場」停靠站

從東京車站

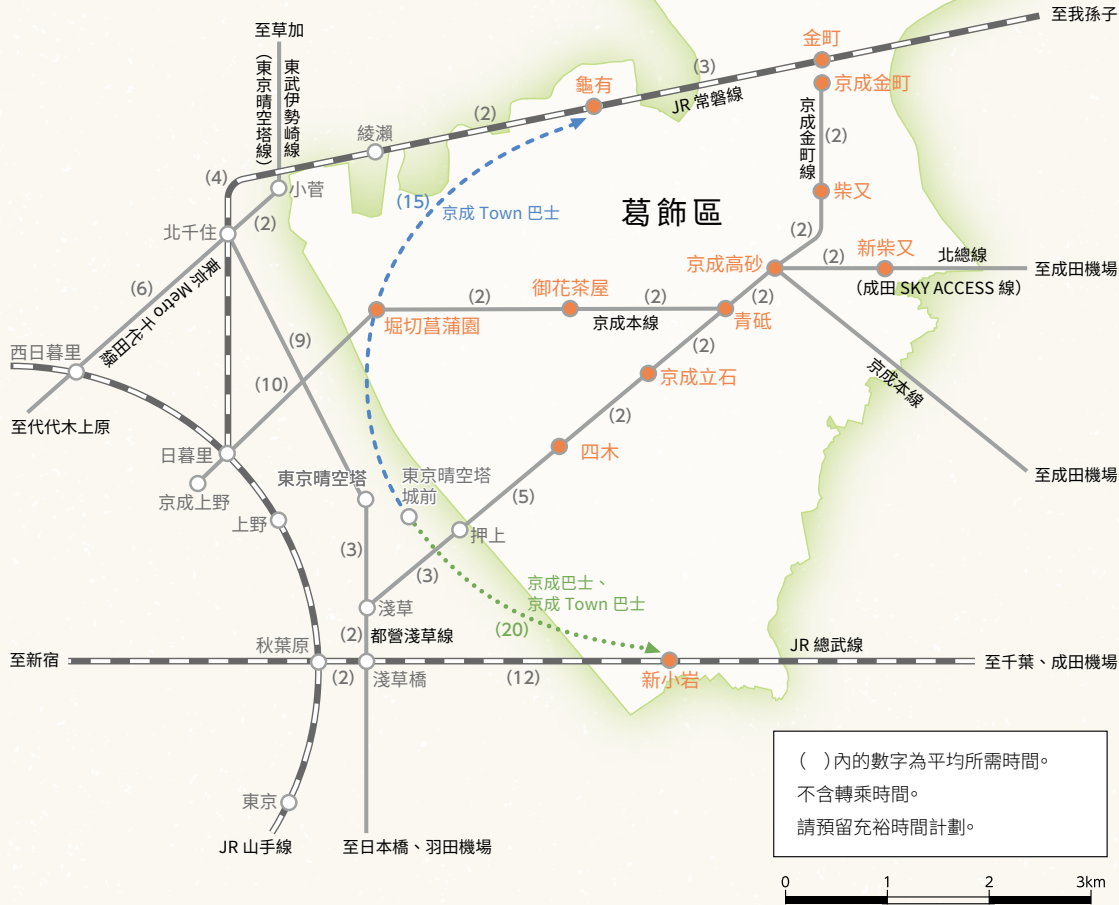
- ・從JR山手線日暮里站・前往京成本線沿線
- ・從JR山手線西日暮里站・經由東京Metro千代田線・前往JR常磐線沿線
- ・從JR總武線(快速)・前往JR新小岩站

從羽田機場

- ・從京急線・前往都營淺草線

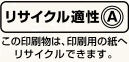
從成田機場

- ・前往京成本線・成田SKY ACCESS線

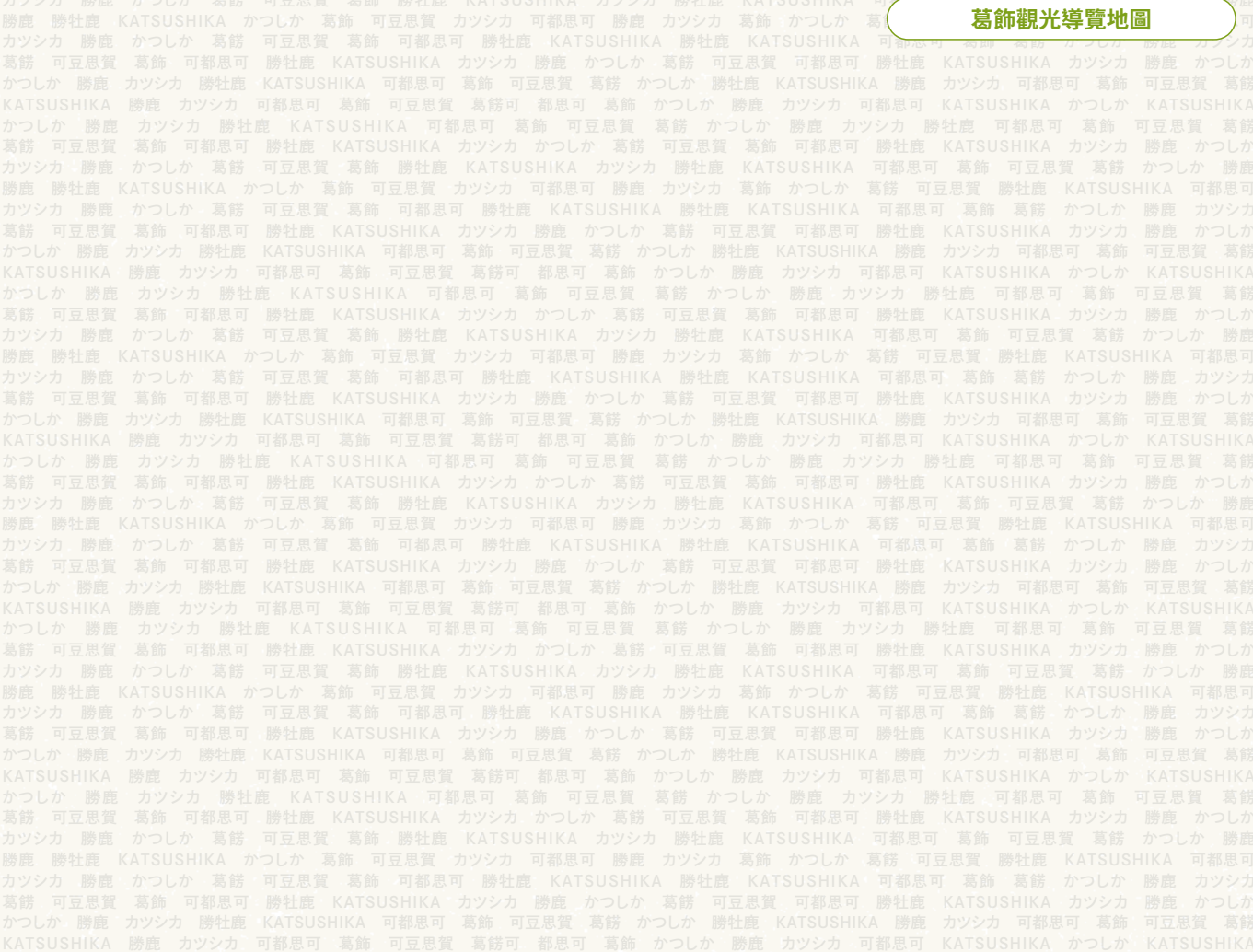


葛飾觀光導覽地圖

發行:葛飾區產業觀光部觀光課
125-0062 葛飾區青戸7-2-1 葛飾技藝廣場2樓 Tel: 03-3838-5558 <http://www.katsushika-kanko.com/>
製作:株式會社DoUrban 發行日:2020年3月



葛飾觀光導覽地圖



目錄

歡迎蒞臨葛飾! 2

葛飾區歲時記

春季:4月~6月 3

夏季:7月~9月

秋季:10月~12月 5

冬季:1月~3月

葛飾區整體地圖 7

葛飾10個街頭漫遊

其1 小菅 9

其2 堀切 11

其3 金町・新宿・龜有 13

其4 御花茶屋・青戶 15

其5 立石・四木 17

其6 新小岩 19

其7 水元 21

其8 高砂・奥戶 23

其9 東金町 25

其10 柴又・鎌倉 27

葛飾今昔物語 31

「工匠」們的葛飾 33

致造訪葛飾區的外國觀光客 33

葛飾的關注景點!

1:烏龍派出所 35

2:Captain Tsubasa 36

3: Monchhichi 37

4:多美 38

序言

葛飾區西有荒川・綾瀨川,東有江戶川,中川・新中川縱貫中央,是一個水源豐沛・綠意盎然的街區。

受惠於豐沛的水源,船運和農業一起發展,是人與商品往來的交通要衝。明治時期(19世紀~20世紀)之後,利用豐沛的水源,建設製紙・金屬提煉和染色等大型工廠,到了第二次世界大戰後,玩具製造業和金屬加工業等工廠劇增,改變風貌,成為支撐日本近代化和經濟成長的街區。

街區的風景隨著時代大幅改變,但是朝氣蓬勃的商店街・古老的公共澡堂,以及相互扶持的小工廠等,當地的社區和生活習慣沒有改變,如今也保留於街區的各處。

被選定為國家重要文化景觀的柴又・

將江戶風情傳達至今的堀切菖蒲園・和江戶幕府(17世紀~19世紀)有淵源,廣闊的水鄉景觀美麗的水元公園・

以及位於東京23區,但是令人感到懷念的風景和老街人情味……

能夠遇見各種魅力的街區,

「歡迎蒞臨葛飾」

歡迎蒞臨葛飾!

葛飾區歲時記

葛飾區全年舉辦各種活動和祭典。像是朝氣蓬勃的商店街的活動等，五花八門，能夠享受非常古老的傳統活動、欣賞當季的花草，或者接觸當地產業。葛飾的魅力在於各季展現不同的風貌，敬請全年暢遊。

※ 各活動的舉辦期間和會場等可能有所變更，敬請確認。

春季

4月(上旬) 花祭

地點：木下川藥師(淨光寺)(p.19)



花草：枝垂櫻
水元香取神社 (p.22)、
柴又帝釋天 (p.28) 等



花草：櫻花
水元櫻花堤等 (p.22)

4月(上旬) 櫻花祭

地點：柴又公園 (p.28)、立石櫻花通り (p.18)、
川端社區通 (p.18)



5月(中旬) 柴又100K

日本田徑聯盟公認的超級馬拉松大賽

地點：柴又河岸地等 (p.28)



草花：杜鵑花
柴又公園 (p.28)

5月(下旬) 柴又Furorizu通節

地點：Furorizu通 (p.28)



7月(下旬) 葛飾納涼焰火大會

地點：葛飾區柴又棒球場(江戸川河岸地) (p.28)



8月17日 川施餓鬼(施餓鬼會)

地點：柴又河岸地 (p.28)



8月(下旬) 阿寅祭

地點：柴又帝釋天 (p.28)



花草：苣荬菜
都立水元公園 (p.26)

4月(下旬) 葛飾區兒童祭／兒童祭大祭

地點：都立水元公園 (p.22)



5月(中旬) 葛飾區傳統產業行家會祭

地點：葛飾技藝廣場 (p.16)



花草：花菖蒲
堀切菖蒲園 (p.12)、
都立水元公園 (p.22)

5月(下旬)~6月(中旬) 葛飾菖蒲祭

地點：堀切菖蒲園 (p.12)、都立水元公園 (p.22)



花草：繡球花
都立水元公園 (p.22) 等

9月(上旬) 立石節

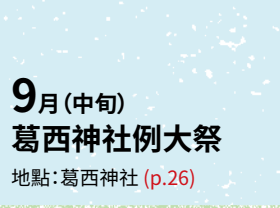
地點：京成立石站周邊 (p.18)



花草：苺
都立水元公園 (p.26)

9月(上旬) 古錄天神社例大祭

地點：古錄天神社 (p.28)



9月(中旬) 葛西神社例大祭

地點：葛西神社 (p.26)



9月(下旬) 故鄉葛飾盆祭

地點：新宿未來公園 (p.25)



夏季



秋季

秋

10月(中旬)
神獅子舞

地點: 柴又八幡神社 (p.28)



10月(中旬~下旬)
葛飾區產業展

地點: 葛飾技藝廣場 (p.16)



花草: 銀杏
西龜有Seseragi公園 (p.15) 等



花草: 水杉
都立水元公園 (p.22) 等

11月(上旬)
阿寅高峰會

地點: 柴又帝釋天 (p.28) 周邊



11月(中旬)
葛飾美食節

地點: 新小岩公園 (p.20)



12月(上旬)~2月(下旬)
輝煌街區「新小岩」彩燈

地點: JR新小岩站 北區、南區 (p.20)



12月(中旬)
Lighting Collaboration Kanamachi
故鄉聖誕節市集

地點: JR金町站周邊 (p.25)



12月(中旬)
柴又帝釋天大掃除

地點: 柴又帝釋天 (p.28)



10月(中旬)
大稻草繩祭神儀式

地點: 奥戸天祖神社 (p.24)



11月(下旬)~2月(下旬)
Lighting Collaboration Kanamachi
金町彩燈

地點: JR金町站周邊 (p.25)



10月(下旬)
新小岩站東北廣場祭

地點: 新小岩站東北廣場 (p.20)



11月(酉日)
西市

地點: 葛西神社 (p.26)



11月(上旬)~2月(下旬)
請來龜有冬季彩燈

地點: JR龜有站周邊 (p.13)



1月(中旬)
葛飾Captain Tsubasa盃

地點: 奥戸綜合體育中心 (p.24)/水元綜合體育中心 (p.22) 等



2月(上旬)
請來龜有 Winter Festival

地點: 龜有公園/龜有Ririo Park (p.13)



2月3日
節分會

地點: 柴又帝釋天 (p.28) 等



3月(上旬)
葛飾交流RUN節

地點: 堀切水邊公園 (p.11) 等



1月(中旬)
堀切放大風箏大賽

地點: 荒川河岸地・堀切水邊公園 (p.11)



冬季

冬

葛飾區整體地圖

將葛飾區分成10區，介紹街區的景點、今昔的歷史，以及推薦路線等。除了各區的代表景點之外，地圖上亦散佈著迷你資訊。敬請悠閒暢遊充滿歷史風貌和老街情懷的葛飾。

各區的顏色區別

將葛飾區分成10區，以不同的顏色區別，配置於各頁。

- 小菅
- 堀切
- 金町、新宿、龜有
- 御花茶屋、青戶
- 立石、四木
- 新小岩
- 水元
- 高砂、奧戶
- 東金町
- 柴又、鎌倉

地圖記號的看法

地圖中除了町名和設施名稱之外，記載下列資訊。

- 推薦行程
- 從前的道路
- 從前的航道
- 從前的鐵道
- (名稱)：舊街道等
- 停靠站
- 公共澡堂
- 「葛飾元氣蔬菜」直接販售處
- 多功能洗手間
- 兒童公園

代表景點

連同照片，介紹推薦景點。各景點的顏色區別如下。

- 公園、庭園等
- 神社寺院
- 觀景景點
- 設施
- 石像、銅像
- 其他

步行時，關注這裡

- 如今亦保留從前的水渠和河川的風貌。十字路口名稱和地名保留「〇〇橋」這種名稱，以及橋的遺蹟等。而且應該會察覺到人行道比平常寬敞，莫名其妙！
- 橋名和紅綠燈名稱、公園名和平交道名稱亦保留從前的地名和舊道路等的名稱。「伊勢谷橋」、「朝妻橋紅綠燈」是舊村名；「大池兒童遊園」是從前的池塘；「濱街道平交道」是舊道路。保留令人察覺到古今變化的痕跡。
- 水戶佐倉道等如今亦作為重要道路的舊街道。如今只保留風貌的古代東海道，以及驛場「新宿」。不妨走在舊道路，遙想從前的人看過的風景，以及在那裡發展的歷史。

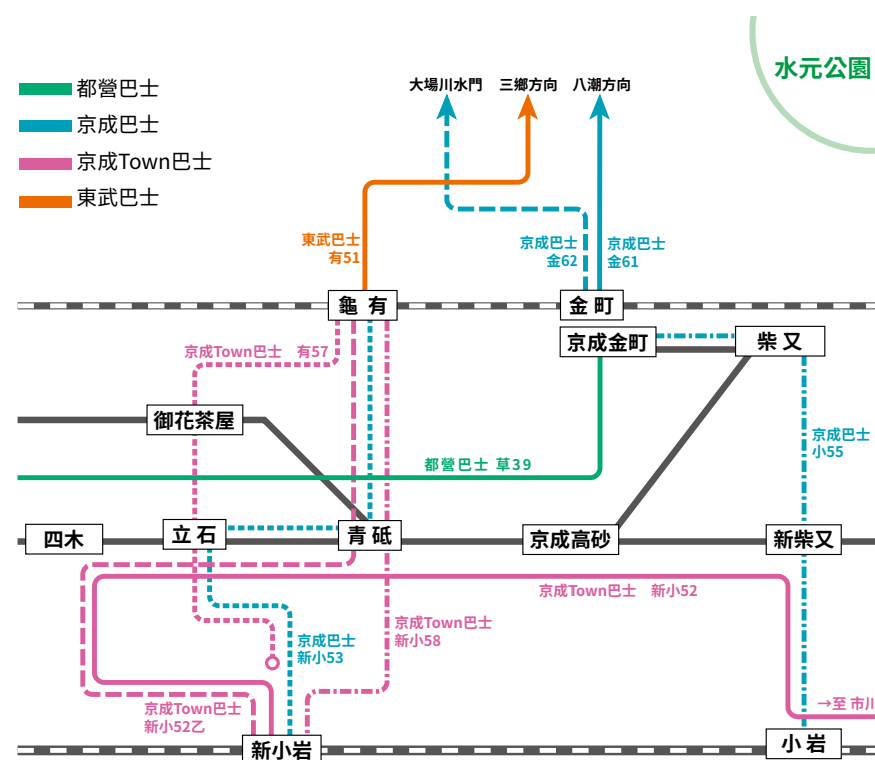
在本文中的地圖頁，以顏色和編號記載毗鄰的區。

若要南北縱貫葛飾

關於葛飾區的交通工具，東西向有JR線（常磐線、總武線）和京成線這3條鐵路路線、南北向有巴士，交通方便亦有彩繪著和葛飾有淵源的角色巴士行駛。

亦有奢華行稱，搭乘京成巴士（新小53），從龜有站南口至立石七丁目（約20分鐘），享受《Captain Tsubasa》和《烏龍派出所》的銅像巡禮！

※ 此為一個範例。詳情請於各巴士公司的網頁等確認。



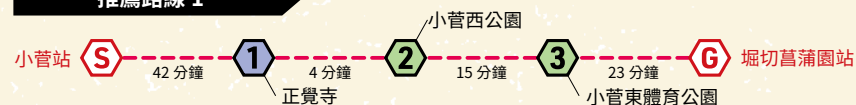
街道漫遊的須知 (禮儀)

- 對於街區的人而言，是生活的地方。不要忘了「避免打擾」的心情。
- 走累的話，就稍事休息！可以在商店街外帶食物，也可以進入好奇的咖啡店和公共澡堂。
- 要選擇人行道和好走的道路。充分注意汽車和自行車，千萬不要受傷或發生意外。

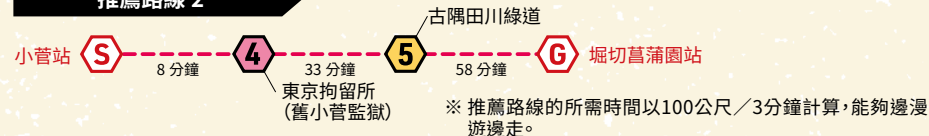
小菅 ①

和江戶幕府、明治政府密不可分的街區

推薦路線 1



推薦路線 2



正覺寺

小菅縣自1869 (明治2) 年起，僅存在2年。當時，被稱為日本第一間公立學校的小菅縣立暫時學校所在的地方。

- 📍 小菅1-3-6
- 🚶 從東武線小菅站步行約15分鐘



小菅東體育公園

感覺不像是位於小菅水再生中心屋頂，綠意盎然的公園。有日本庭園、草坪廣場、網球場、遊樂器材等。

- 📍 小菅3-1-1
- 🚶 從京成線堀切菖蒲園站、東武線小菅站步行約15分鐘
- 🕒 8:30~17:00 (依期間而有所不同)
- ☎ 03-3693-1777 公園課



東京拘留所 (舊小菅監獄)

平常無法進入用地內，1年1次的「矯正展」時，向一般大眾開放。明治時代的東京集治監的門、依看的角度而變化成各種形狀的監視塔等，值得一看。

- 📍 小菅1-35-1
- 🚶 從東武線小菅站步行約5分鐘



古隅田川綠道

葛飾區和足立區的交界線之所以呈鋸齒狀，是因為武藏和下總的國界為這條河。能夠欣賞四季不同的花草，位於兩區交界線的綠道。

- 🚶 從東武線小菅站步行約17分鐘



小菅西公園

打造於小菅水再生中心屋頂的公園。有巨大的花時鐘、運動遊樂器材和五人制足球場等。

- 📍 小菅1-2-1
- 🚶 從京成線堀切菖蒲園站、東武線小菅站步行約15分鐘
- 🕒 9:00~17:00 (依期間而有所不同)
- ☎ 03-3693-1777 公園課



②



今昔2 小菅的偶像——小菅殿

小菅殿是綾瀨川氾濫時，自己變成橋，保護村民的大蛇。在草津湯 (男湯) 的油漆畫和西小菅小學的圍牆，能夠看到小菅殿的身影。

今昔1 充滿波折的小菅御殿遺址

江戶時代初期，設置伊奈氏宅邸和代官所，1736 (天文元) 年，依德川吉宗之命，設置御殿。1792 (寛政4) 年，小菅御殿廢除後，這一隅逐漸改變面貌。建造錢座、初藏，以及明治維新後，製造小菅縣廳和文明開化的象徵「磚頭」的磚頭工廠、東京拘留所的前身「東京集治監」。

④ 東京拘留所 (舊小菅監獄)

販售各種商品給受刑人的店

⑤ 古隅田川綠道

於重要地點配置解說古隅田川和當地歷史的導覽板

③ 小菅東體育公園

2個人工草坪球場的五人制足球場，夜間亦可打球

② 小菅西公園

巨大的花時鐘、運動遊樂器材和五人制足球場等

① 正覺寺

小菅縣自1869 (明治2) 年起，僅存在2年。當時，被稱為日本第一間公立學校的小菅縣立暫時學校所在的地方。

④ 東京拘留所 (舊小菅監獄)

販售各種商品給受刑人的店

⑤ 古隅田川綠道

於重要地點配置解說古隅田川和當地歷史的導覽板

③ 小菅東體育公園

2個人工草坪球場的五人制足球場，夜間亦可打球

② 小菅西公園

巨大的花時鐘、運動遊樂器材和五人制足球場等

① 正覺寺

小菅縣自1869 (明治2) 年起，僅存在2年。當時，被稱為日本第一間公立學校的小菅縣立暫時學校所在的地方。



清水硝子

製作、販售日本東京指定的傳統工藝品「江戶切子」。具體的參觀內容參閱p.33。

- 📍 堀切4-64-7
- 🚶 從京成線堀切菖蒲園站步行5分鐘
- ☎ 03-3690-1205



公共澡堂

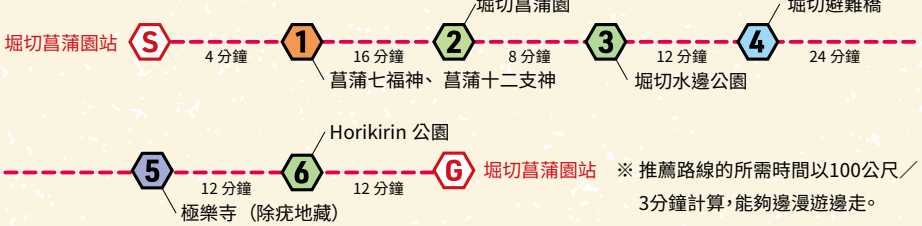
保留於東京的老街，古早的公共澡堂的特色是門口被稱為「千鳥破風」和「唐破風」的大裝飾和煙囪。如果發現饒富情趣的公共澡堂，敬請進入泡澡，順便休息。收費台和油漆畫等，保留濃濃的昭和風貌。



堀切 2

將江戶的榮華傳達至今，花菖蒲妝點的街區

推薦行程

堀切菖蒲園 FREE Wi-Fi

江戶名所之一，自古以來聞名，能夠免費欣賞約200種、6000株花菖蒲。賞花季為5月下旬～6月中旬。花菖蒲盛開的景觀，亦描繪於歌川廣重和鈴木春信等人的錦繪。園內亦有採取預約制，能夠使用的集會設施「靜觀亭」（TEL：03-3693-6636）。

- 堀切2-19-1
 從京成線堀切菖蒲園站步行約10分鐘
 9:00～17:00
 03-3694-2474 公園管理所



菖蒲七福神、菖蒲十二支神



笑容滿面的七福神和現代形式的十二支神齊聚一堂。敬請務必拍紀念照

- 📍 堀切3-1-8 🚉 從京成線堀切菖蒲園站步行約2分鐘



堀切水邊公園

位於荒川河岸地的公園。能夠於不同的季節，欣賞花菖蒲、油菜花、大波斯菊等。冬季的放大風箏，值得一看。

-  堀切1-12地先至7地先
 從京成線堀切菖蒲園站步行約15分鐘
 03-3693-1777 公園課



堀切避難橋

架設於綾瀨川的黃色避難橋。亦可作為東京晴空塔®的觀景景點，欣賞風景。

- 🚆 從京成線堀切菖蒲園站或京成押上線
四木站步行約15分鐘



極樂寺（除疣地藏）

相傳將供奉的鹽擦在入口的地藏身上的
疣，疣就會治癒。寺院內亦有許多訴說當地
歷史的文化財。

- 堀切2-25-21
● 從京成線堀切菖蒲園站步行約10分鐘



Horikirin公園

冠上堀切當地的吉祥物「Horikirin」的名字的公園。像是描繪Horikirin的遊樂器材和點綴花菖蒲的時鐘等，充滿堀切的風格。

-  堀切2-38-10
 從京成線堀切菖蒲園站步行約5分鐘
 03-3693-1777 公園課



今昔 以江戸の榮華為傲の菖蒲園

作為江戶名所之一，出現在歌川廣重的「江戶名所百景」，亦作為「堀切的花菖蒲」，出現在浮世繪的名圖。江戶末期，小高園、武藏園開園；進入明治時期之後，吉野園、堀切園、觀花園、四木園陸續開園，到了大正時期，極盡興盛。然而，因一再發生的水災等，接連廢園，唯一保留的堀切園成為區的設施，將江戶情懷留傳至今。

FREE Wi-Fi KATSUSHIKA FREE Wi-Fi) 在堀切菖蒲園，能夠使用Wi-Fi。

金町、新宿、龜有

令人遙想從前繁盛的驛站町的街區

推薦行程



※ 推薦路線的所需時間以100公尺／3分鐘計算，能夠邊漫遊邊走。



新宿交通公園

能夠免費租借自行車、腳踏式卡丁車等，能夠一面享樂，一面學習交通規則。此外，亦展示真正的巴士和消防車，週六、週日，迷你蒸汽火車和迷你新幹線行駛於園內。

- 新宿3-23-19
- 從JR、京成線金町站步行約20分鐘，從金町站搭乘都營巴士(草39)，在「龜有警察署」下車，步行約5分鐘
- 03-3608-2194交通公園事務所



葛商蔬菜

高中生販售在區內採收，新鮮、安全的當季蔬菜「葛飾元氣蔬菜」。活力充沛的高中生從進貨到販售，作為商務模式的一部分努力，不妨替他們加油。

- 新宿3-14-1
都立葛飾商業高等學校 餐廳入口
- 從京成線高砂站步行約10分鐘
- 1年9次、週六的10:00～售完為止
- 03-3607-5178葛飾商業高等學校

葛飾的關注景點



© OSAMU AKIMOTO, ATELIER BEEDAMA/SHUEISHA

《烏龍派出所》銅像巡禮 FREE Wi-Fi

在龜有，敬請去見15尊們的銅像！詳情參閱p.35
※地圖上的●標註表示有《烏龍派出所》銅像的地方。



新宿遊樂園區

孩子們能夠自由遊玩的「冒險遊樂場」。稱為基地的建築物內，能夠免費使用製作木作品的工具等。除此之外，有冒險城寨、泥巴池和泰山繩索等，能夠盡情遊玩。

- 新宿5-21-10
- 從JR、京成線金町站步行約15分鐘
- 9:00～17:00 (依期間而有所不同)
- 03-3627-5546



地藏菩薩石佛群

從水戶道前往帝釋道的分岐處，有石佛群，是從前旅人的記號。

帝釋道的路標

通往柴又帝釋天的帝釋道，有來自龜有方向的上手道(約1.5公里)和來自青戶方向的下手道(約3公里)。石頭的路標保留在幾個地方，以手指指示方向是這個地方的路標的特色。



龜有香取神社

創建於鎌倉時代，龜有的守護神社。亦設置「龜有地圖」，介紹出現在《烏龍派出所》的龜有街區等。亦有烏龍派出所、Captain Tsubasa的繪馬等，是聖地巡禮地之一。

- 龜有3-42-24
- 從JR龜有站步行約3分鐘
- 03-3601-1418



今昔1 新宿是戰國時代的驛站

新宿於戰國時代，隨著小田原北條氏整備葛西城，作為連結小田原、江戶和下總的驛站所設置。經過中央的道路呈彎曲狀，是為了預防敵人的襲擊。

今昔2 旅人採購、新宿的渡口

江戶時代的新宿作為連結水戶佐倉道的千住和松戶的驛站而繁盛。於中川設置連結龜有和新宿的新宿的渡口，旅人和為了參拜帝釋天的人們往來。亦描繪於歌川廣重的「江戶名所百景」的江戶名所。

FREE Wi-Fi (KATSUSHIKA FREE Wi-Fi) 在《烏龍派出所》銅像周邊，能夠使用Wi-Fi。



摘自歌川廣重「江戶名所百景」

御花茶屋、青戶 4

興建城堡和御殿，充滿歷史情懷的街區

推薦行程



鄉土與天文博物館

有追溯葛飾歷史的鄉土展示室和探索宇宙的天文展示室。尤其是天象儀，更新投影機、螢幕、椅子等，新增使用動畫的節目。能夠體驗氣勢十足的影像之美。此外，鄉土展示室亦於2020年重新開幕。

📍 白鳥3-25-1 🚌 從京成線御花茶屋站步行約8分鐘 🕒 9:00~17:00 (週二~週四、週日及國定假日)、9:00~21:00 (週五、週六) (依期間而有所不同) ☎ 03-3838-1101



葛西城遺蹟 (葛西城址公園・御殿山公園)

室町時代，上杉氏興建，爾後，小田原北條氏奪取。江戸時代，城堡遺蹟作為德川家康、秀忠、家光的鷹獵御殿使用。現在以本丸遺蹟為中心，環狀七號線縱貫，變成兩個公園 (東京都指定史蹟)。

- 📍 葛西城址公園：青戶7-28-17
- 📍 御殿山公園：青戶7-21-7
- 🚌 從京成線青砥站步行約15分鐘
- ☎ 03-3693-1777 公園課

青砥橋

架設於中川，連結環狀七號線的橋。從青砥橋眺望的黃昏景色中，晴空塔美不勝收。令人不禁佇足。



西龜有 Seseragi 公園

和4個公園連結的T字型親水公園。夏季能夠玩水，秋季能夠欣賞銀杏行道樹的紅葉。

- 📍 西龜有1-10-1地先
- 🚌 從JR龜有站搭乘京成Town巴士 (有57)，在「上千葉砂原公園」下車，步行即至
- ☎ 03-3693-1777 公園課

上千葉砂原公園

在交通公園，能夠免費租借自行車、腳踏式卡丁車等，亦展示真正的蒸汽火車。在動物廣場，有小動物互動區，亦可騎迷你馬。

- 📍 西龜有1-27-1
- 🚌 從JR龜有站搭乘京成Town巴士 (有57)，在「上千葉砂原公園」下車，步行即至
- ☎ 03-3604-2610 交通公園事務所
- ☎ 03-3690-4460 交流動物廣場

曳舟川親水公園

保留曳舟川 (葛西水渠) 的風貌，以水為主題所整備，南北總長約3公里的公園。除了戲水場之外，御花茶屋站前亦有廣場區。

- 📍 龜有4-17地先至四木4-25地先
- 🚌 從京成線御花茶屋站步行約1分鐘
- ☎ 03-3693-1777 公園課

葛飾技藝廣場

葛飾區的產業資訊發訊據點。傳統產業行家會祭、產業展，以及農產品評會等的會場。

- 📍 青戶7-2-1
- 🚌 從京成線青砥站步行約12分鐘
- ☎ 03-3838-5555

御花茶屋這個地名的由來是

根據傳說，為了鷹獵而造訪的第八代將軍——吉宗腹痛時，幫助他的是新左右衛門茶屋之女——阿花。據說在她的悉心照顧下，吉宗痊癒，因此賜此地名。

四木通水渠拖船



摘自歌川廣重「江戸名所百景」

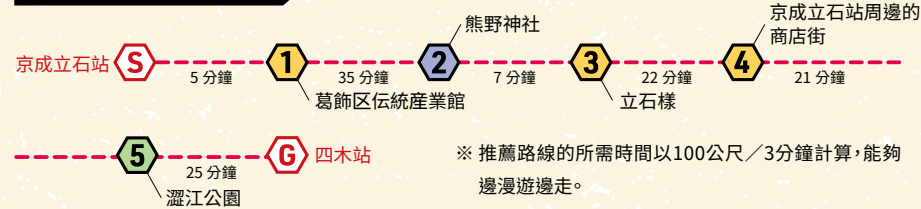
葛西城是沉睡於東京老街的戰國之城

1972 (昭和47) 年，隨著環狀七號線工程，進行挖掘調查，發現許多護城河遺蹟、井、中國製的瓷器和日本產的陶器等，備受關注。被稱為關東將軍的足利義氏亦待過的名城。

立石、四木 5

保留工匠的技藝，昭和氣息濃厚的街區

推薦行程



葛飾區傳統產業館

傳統工藝師們自己營運的工藝品專賣店。每天更換，各種行業的傳統工藝師迎接您。隨時能夠輕鬆地交談。此外，1個月舉辦1次體驗課程，價格合理。(需預約)

📍立石7-3-16 🚌從京成線京成立石站步行約1分鐘

🕒11:00~18:00 ☎03-5671-8288



東京和晒創造館

創立於明治22年(1889年)的老店，作為新的「手帕製作文化」的創造據點開幕。除了展示藝廊和販售區之外，亦可進行染手帕體驗等(詳情參閱p.33)。

📍立石4-14-9 🚌從京成線京成立石站步行約8分鐘

☎03-3693-3335



北星鉛筆

有「東京鉛筆研究室」(詳情參閱p.33)，能夠學習鉛筆等的製造程序和歷史。每年11月舉辦的鉛筆供養亦被電視節目介紹，人山人海。

📍四木1-23-11 🚌從京成線四木站步行約6分鐘

☎03-3693-0777



葛飾的關注景點



FREE Wi-Fi © Takahashi Yoichi/Shueisha

《Captain Tsubasa》銅像巡禮

在立石、四木，敬請去看和其夥伴們的9尊銅像! 詳細p.36

📍四木1-22-3 🚌從京成線四木站步行約5分鐘

※地圖上的📍標誌表示有《Captain Tsubasa》銅像的地方。



熊野神社

東京唯一和陰陽師——安倍晴明有淵源的神社。神社內的用地依照陰陽五行說，仿照五行，為五角形。

📍立石8-44-31 🚌從京成線京成立石站步行約12分鐘

☎03-3693-5623



京成立石站

周邊的商店街

古早的商店街比鄰，朝氣蓬勃的商店街。像是拱頂街等，充滿昭和懷舊的氛圍，老街氣氛濃厚的商店街。9月亦舉辦南北縱貫，氣氛熱鬧的「立石節」。整個街區都是祭典的氣氛。

🚌從京成線京成立石站北口、南口，步行即至



澀江公園

有草坪廣場和遊樂器材的公園。製作於昭和30年代(1955~1964年)的石山溜滑梯，如今亦深受孩子們喜愛。豎立紀念碑，追憶從前在此的賽璐珞產業的風貌。

📍東立石3-3-1 🚌從京成線京成立石站步行約8分鐘

☎03-3693-1777公園課

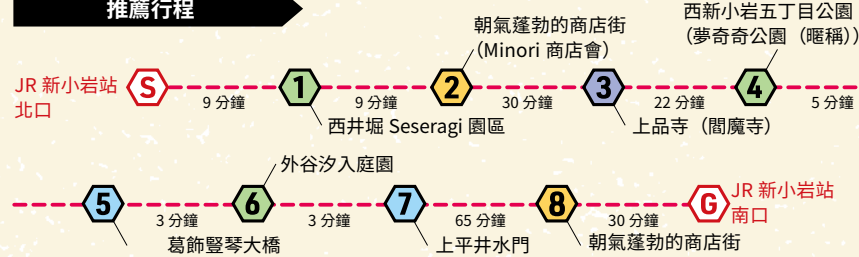


FREE Wi-Fi (KATSUSHIKA FREE Wi-Fi)在《Captain Tsubasa》銅像周邊，能夠使用Wi-Fi。

新小岩 6

有優雅的橋與河川、下町商店街的街區

推薦行程



※ 推薦路線的所需時間以100公尺／3分鐘計算，能夠邊漫遊邊走。



葛飾豎琴大橋、上平井水門

位於綾瀨川和中川的匯流地點，呈優美S曲線的美麗的橋。全世界第一座曲線斜張橋，因為複雜且美麗的構造，獲得土木學會田中獎。晚上打燈，成為夢幻的景觀。毗鄰的上平井水門在河水的水位因大雨和滿潮等而上升時，發揮防止河水逆流而上所造成之水災的作用。

④ 從JR新小岩站步行約20分鐘

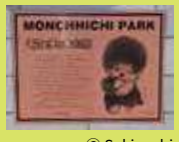
葛飾的關注景點



西新小岩五丁目公園 (Monchhichi公園(暱稱))

打造於和Monchhichi有淵源之地的公園。

詳情參閱p.37



© Sekiguchi



西井堀Seseragi園區

填拓從前的渠道，約500公尺的親水公園。途中會鑽過隧道，造型獨特。夏季部分地方能夠玩水。

- ④ 東新小岩5-21地先至東新小岩3-9地先
- ④ 從JR新小岩站步行約5分鐘
- ④ 03-3693-1777 公園課



從前是大貨物站

大工廠林立的新小岩。為了將物資搬運至鄰近的製鋼廠和鋁工廠，新小岩站作為大型貨物站，充滿生氣。現在工廠全都遷移，變成了學校和新小岩公園。面積廣大的貨物站也功成身退，變身成站前的大操場。



朝氣蓬勃的商店街

車站的周邊有人聲鼎沸，迷人的商店街。能夠親身感受商家的日常生活，適合邊走邊吃。

- ④ Minori商店會：從JR新小岩站北口步行約10分鐘
- ④ Lumiere商店街：從JR新小岩站南口步行約1分鐘



上品寺(閻魔寺)

有高2公尺，區內最大的閻魔坐像，牆上也有巨大的鉗子。作為江戶十六閻魔之一，許多人前來參拜。

- ④ 東新小岩7-8-2
- ④ 從JR新小岩站步行約15分鐘
- ④ 03-3691-3703



外谷汐入庭園

整備開放設置於個人宅邸的日本庭園。麻雀雖小五臟俱全，保留昭和初期的風貌，充滿風情的庭園。春季有藤花、秋有紅葉，十分美麗。

- ④ 西新小岩3-42-3
- ④ 從JR新小岩站步行約20分鐘
- ④ 03-3693-1777 公園課



新小岩公園

綠意盎然的偌大公園裡，亦有慢跑步道和籃球場。每年11月舉辦的「葛飾美食節」，葛飾區的美食大集結。

- ④ 西新小岩1-1-3
- ④ 從JR新小岩站步行約6分鐘
- ④ 03-3693-1777 公園課



葛飾荒川水邊公園

為了水邊的生物，整備濕地和海灣等，以原本的形式保留荒川的大自然，位於河岸地的公園。

- ④ 西新小岩3-35先～新小岩1-1地先
- ④ 從JR新小岩站步行約15分鐘
- ④ 03-3693-1777 公園課



木下川藥師(淨光寺)

據說創立於平安時代初期，德川將軍家亦前來參拜，大有來歷的古刹。4月舉辦盆栽市集，5月的藤棚很美。

- ④ 東四木1-5-9
- ④ 從JR新小岩站搭乘京成Town巴士
- ④ 03-3691-0210

FREE Wi-Fi (KATSUSHIKA FREE Wi-Fi) 在JR新小岩站周邊，能夠使用Wi-Fi。

SPOT

SPOT

SPOT

然的街

推薦行程



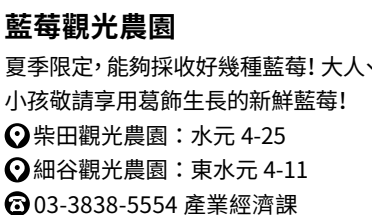
绵延
名的

- 休化
實場
場遊

植物

= 4.

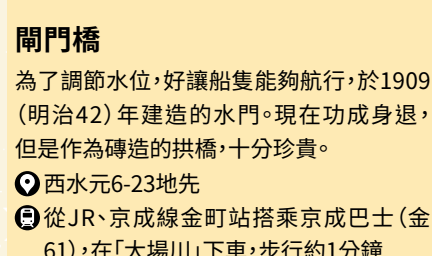
長約



夏季限定，能夠採收好幾種藍莓！大人、小孩敬請享用葛飾生長的新鮮藍莓！

- 柴田觀光農園：水元 4-25
- 細谷觀光農園：東水元 4-11

- ☎ 03-3838-5554 產業經濟課



- 士(金



為人信

為人信
目公開。

- 2分鐘



2

美了

- 成巴



胡的木

月的木

- 車, 步



高砂、奧戶 8

沿著水流，中川の街區

推薦行程



奧戶花卉園區

能夠一面繞行散步道，一面欣賞玫瑰和大麗花等。玫瑰的賞花季為5月中旬～6月下旬和10月中旬～11月上旬、大麗花的賞花季為6月下旬～10月、皇帝大麗花的賞花季為11月上旬～12月上旬。

- ① 奧戶9-15-16
- ② 從JR新小岩站搭乘京成Town巴士(新小52)，在「奧戶新橋」下車，步行約7分鐘
- ③ 03-3694-2474 公園管理所

北沼公園

雖然是交通公園，但是有恐龍型的遊樂器材、能夠感受在月球表面漫步的心情的月球漫步，以及以星座為意象的戲水場等設備。

- ① 奧戶8-17-1
- ② 從JR龜有站搭乘京成Town巴士(新小58)，在「體育中心」下車，步行約5分鐘
- ③ 03-3694-4318 交通公園事務所



青龍神社、怪無池

青龍神社是恭請榛名神社分神所建立的神社。被稱為怪無(kenashi)池的大池塘，取其諧音，祈求「不會受傷(keganashi)」，廣受信仰。

- ① 高砂6-1
- ② 從京成線京成高砂站步行約6分鐘



奧戶天祖神社

每年10月製作巨大稻草繩，繞行舊村內後，掛在正面的鳥居。大稻草繩祭神儀式和奧戶連句碑為葛飾區登錄文化財。

- ① 奧戶2-35-16
- ② 從京成線京成高砂站步行約27分鐘



八劍神社

10月的例大祭，會在神社內演奏正式的舞樂、雅樂。板繪著色裸參繪馬額為葛飾區指定文化財。

- ① 奧戶8-6-22
- ② 從JR新小岩站搭乘京成Town巴士(新小52)，在「奧戶新橋」下車，步行約2分鐘
- ③ 03-3655-8110



寶藏院

建立於1963(昭和38)年的大鐘樓堂的「和光鐘」旁，有刻著鐘的由來，作家——井上靖撰文的紀念碑。亦作為知名賞彼岸花景點而聞名，秋季會開1000株以上的花。

- ① 奧戶8-5-19
- ② 從JR新小岩站(新小岩站東北廣場)或JR小岩站(小岩站北口)搭乘京成Town巴士(新小52)，在「奧戶新橋」下車，步行約2分鐘

東金町 9

學習江戶川刻畫的歷史的街區

推薦行程



葛西神社

創建於平安時代末期(8世紀~12世紀)，歷史悠久的神社。亦為祭祀儀式不可或缺的祭典伴奏(葛西伴奏)發源地。當初稱為香取宮，明治維新時，變成香取神社，1881(明治14)年，成為葛西神社。5月舉辦祈求嬰兒健康和成長的「哭泣相撲」、年底於神社內舉辦西市。

- 東金町6-10-5
- 從JR、京成線金町站步行約7分鐘
- 03-3607-4560



葛飾區科學教育中心 (未來Wakuwaku館)

以科學為主題的參加體驗型設施。使用分類成「空氣」、「水」、「光」的各種裝置，大人、小孩都能寓教於樂。

- 新宿6-3-2
- 從JR、京成線金町站步行約8分鐘
- 03-5876-6790



葛飾區金魚展示場

都立水產試驗場遺址，如今飼養、展示24種、約1,000隻金魚，像是被稱為「江戶前金魚」的江戶茜、江戶錦等。1年亦進行1次販售。

- 水元公園1-1 水元公園內
- 從JR、京成線金町站搭乘東武巴士(金50/金52/金54)，在「東金町五丁目」下車，步行約8分鐘
- 03-3693-1777 公園課



南藏院(受縛地藏)

和在原業平有淵源的寺院。據說許願，以粗繩綁住神社內的地藏王，就會受到保佑。除夕解開繩索供養。

- 東水元2-28-25
- 從JR、京成線金町站搭乘京成巴士(金61/金63)，在「受縛地藏」下車，步行約2分鐘
- 03-3607-1758



葛飾新宿未來公園

區立最大(約7.1公頃)的公園。在多功能廣場，能夠享受各種運動。三菱製紙中川工廠從前位於此地，在工廠使用的舊紙再生用蒸鍋「地球釜」，作為紀念碑設置。

- 葛飾區新宿6-3-2、6-3-20
- 從JR、京成線金町站步行約10分鐘
- 公園管理 03-3693-1777(公園課) / 使用多功能廣場、網球場、停車場03-3691-7111(葛飾區綜合體育中心)、03-3600-8072(管理事務所)



東京理科學大學葛飾校區

約5,000名學生學習的校區。一般民眾也能使用的學生餐廳，廣受歡迎。

- 營業時間: 1F: 9:30~19:00(平日)、10:30~14:30(週六)、週日、國定假日公休 / 2F: 11:00~14:00 週六、週日及國定假日公休
- 新宿6-3-1
- 從JR、京成線金町站步行約8分鐘
- 03-5876-1717



今昔2 從江戶延續至今的治水對策

水元小合溜和水元櫻花堤是從德川吉宗時代留下來的治水對策。作為緊急時的警鐘使用的「松浦鐘」，證明了人們和災害和睦相處。

今昔1 從工廠林立の街區變成充滿學生的街區

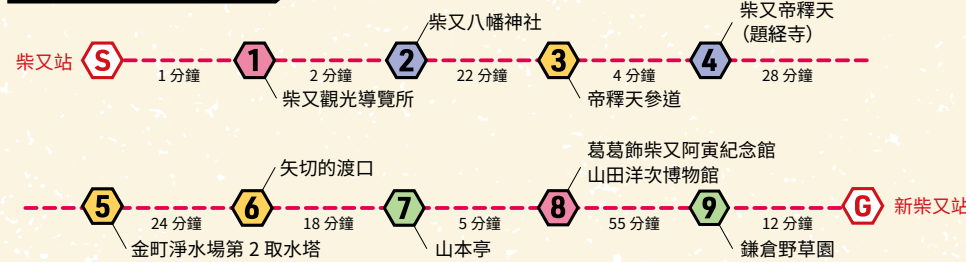
從前位於車站西北方的大磚造製紙工廠。地球釜是將該記憶傳達至今的近代產業遺產。遺址於2013(平成25)年，變成東京理科學大學的新校區。金町變身成充滿學生的街區!

柴又、鎌倉 10

充滿老街風情，周遊神社寺院的街區

推薦行程

※推薦路線的所需時間以100公尺／3分鐘計算，能夠邊漫遊邊走。



柴又八幡神社

供奉去除疫病的3個獅子頭(神獅子)，每年10月的例祭，舉辦獅子舞祭神儀式。座鎮於東京老街唯一的前方後圓墳上，挖掘出了和「阿寅」一模一樣的土俑。

- ① 柴又3-30-24
- ② 從京成線柴又站步行約2分鐘
- ③ 03-3607-4560 葛西神社



金町淨水場第2取水塔

用來將江戶川的水引進金町淨水場的建築物。尖頂的取水塔於1941(昭和16)年建造，一旁圓頂的取水塔於1964(昭和39)年建造。

- ① 江戶川河岸地金町淨水場附近
- ② 從京成線柴又站步行約20分鐘
- ③ 03-5660-1161 金町淨水管理事務所



鎌倉野草園

位於鎌倉公園內的野草園。能夠欣賞約200種花草等。預定2020年大幅更新。

- ① 鎌倉3-22-1
- ② 從北總線新柴又站步行約5分鐘
- ③ 03-3694-2474 公園管理所



葛飾鎌倉鄉土資料館

展示農機具、生活用具，以及拍攝當時樣子的照片等。能夠感受到從常作為農村地帶而繁盛的歷史。

- ① 鎌倉2-12-1 綜合教育中心內
- ② 從京成線京成高砂站步行約10分鐘



柴又觀光導覽所

介紹、販售葛飾區的傳統產業品等的直銷商店。除此之外，亦販售《男人真命苦》商品等。在此能夠購買夢奇奇的「人孔蓋卡」。

- ① 柴又7-1-5
- ② 從京成線柴又站步行約1分鐘
- ③ 03-5876-7332 9:30~16:30



矢切的渡口

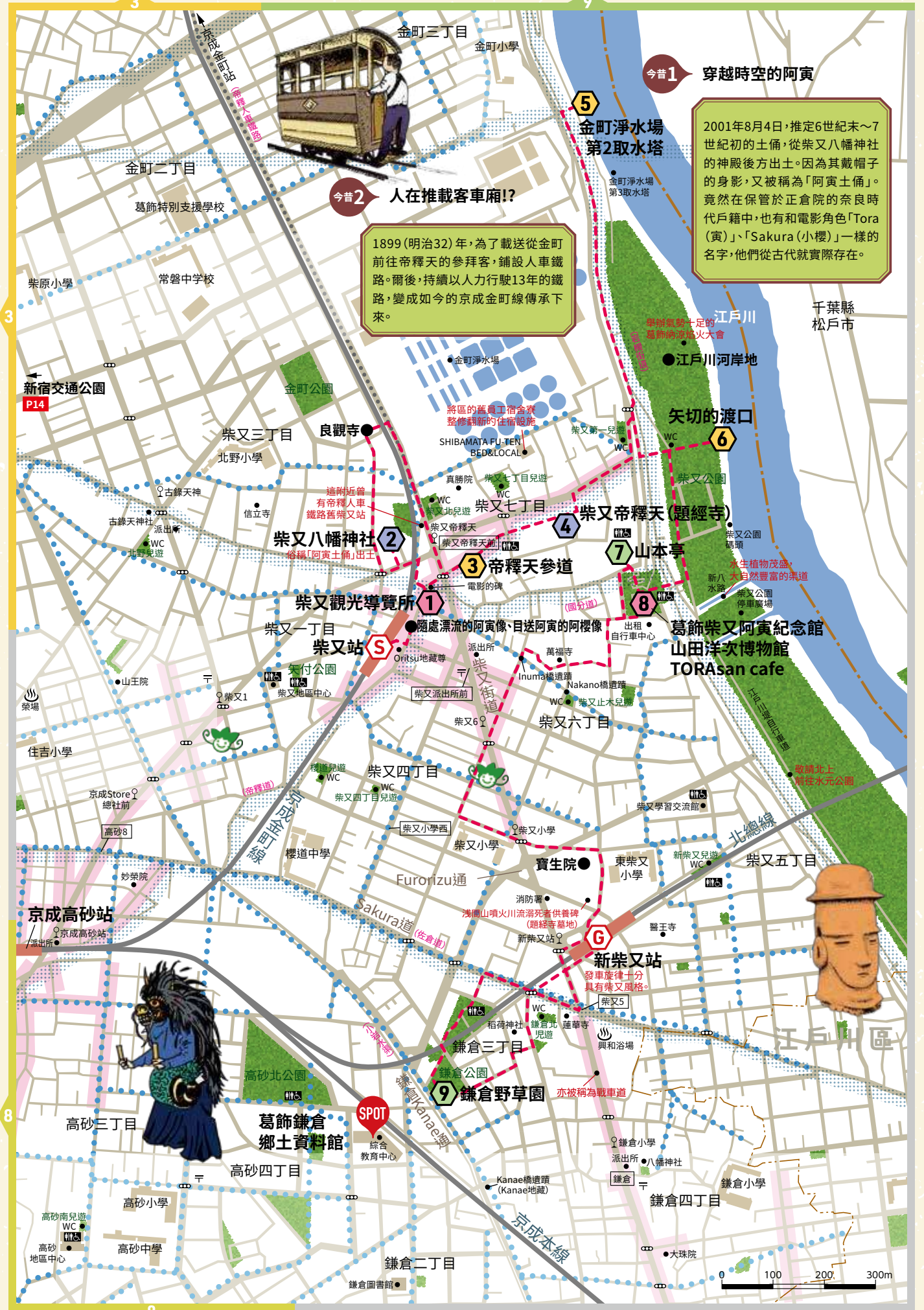
東京唯一剩下的渡船。手划船在河寬約150公尺的江戶川往來。1983(昭和58)年，流行歌曲〈矢切的渡口〉走紅，變得日本全國知名。

- ① 柴又7-18先
- ② 從京成線柴又站步行約15分鐘
- ③ 047-363-9357 矢切渡船

出租自行車中心

在阿寅紀念館的建築物之間的連通橋，出租自行車。建議在櫻花季，往返水元公園(單程約30分鐘)。騎自行車之後，在「TORAsan cafe」和山本亭悠閒休息。

- ① 柴又6-22-19
- ② 從京成線柴又站步行約8分鐘
- ③ 03-3657-3455 葛飾柴又阿寅紀念館
- ④ 僅週六、週日、國定假日(過年期間除外)營業 9:00~17:00(3月~10月)/9:00~16:00(11月~2月)



柴又是 《男人真命苦》 的故鄉

柴又是電影《男人真命苦》的舞台，彷彿阿寅今日也會忽然出現，充滿令人懷念的氛圍。行經參道，走在帝釋天、江戸川，好像闖入了電影的世界。

「寅次郎塑像」「櫻花塑像」像

展開旅程的阿寅和目送他的阿櫻。宛如電影的一幕場景的景象。相傳摸阿寅像的左腳就會召來幸運，所以亮晶晶。小櫻像的右腳刻著「さくら(櫻花)」兩個字、右腳刻著飾演小櫻的倍賞千恵子的名字中的「ち(千)」這個字，相傳如果摸了兩腳的字，就會得到「さち(幸福)」。

📍京成線柴又駅前



©Shochiku Co., Ltd.

葛飾柴又寅次郎紀念館 山田洋次博物館

能夠盡情享受電影《男人真命苦》的世界的寅次郎紀念館。移設在實際的拍攝時使用的「車屋(Kurumaya)」的布景。能夠感受進入電影中的心情。此外，展示角色在作品中使用的的小道具，以及山田洋次導演在拍攝

時使用的導演椅、擴音器等。在結尾區，亦陸續放映歷代的女主角和海報。在山田洋次博物館，能夠瞭解《男人真命苦》之外的電影作品，以及山田洋次身為劇作家和導演等，多元的創作活動。此外，咖

啡館「TORAsan cafe」於2019年4月開幕。能夠悠閒享受阿寅的氛圍。

📍柴又6-22-19

🚶從京成線柴又站步行約8分鐘



©Katsushika Shibamata Tora-san Museum ©Shochiku Co., Ltd.

☎03-3657-3455 費用:門票 大人 500日圓/小學・國中生 300日圓/65歲以上 400日圓
🕒9:00~17:00 第3個週二(若為國定假日,則為下一個平日)(12月為第3個週二~週四)休館



帝釋天參道

在柴又站下車，通往帝釋天的參道。緩緩轉彎，約200公尺的參道上，古老的商店櫛比鱗次，眼前是一片充滿老街風情的景象。於有廟會的庚申日前一晚「宵庚申」舉辦「纏的遊行」，非看不可。

🚶從京成線柴又站步行約2分鐘

FREE Wi-Fi

3



柴又帝釋天(題經寺)

創建於1629(寬永6)年。自江戸時代起，帝釋天這個名稱受到庶民喜愛，有在電影中，作為阿寅剛生下來第一次洗澡用的水的御神水。此外，帝釋堂的外觀部分重現法華經故事的雕刻精美，「雕刻藝廊」為葛飾區登錄文化財，而能夠走迴廊參觀的日本庭園「遼溪園」和用地內的「瑞龍松」是東京都指定文化財，非看不可。

📍柴又7-10-3

🚶從京成線柴又站步行約5分鐘 ☎03-3657-2886



4

FREE Wi-Fi

7

山本亭

山本亭建於大正末期，增建、改建至昭和初期，作為日式和西式風格諧調的近代日式建築，是葛飾區登錄文化財。能夠一面眺望經常在美國的日本庭園專門雜誌排名前幾名的庭園，一面在大廳放鬆。

📍柴又7-19-32

🚶從京成線柴又站步行約8分鐘



☎03-3657-8577 費用:門票 100日圓

🕒9:00~17:00 第3個週二(若為國定假日,則為下一個平日)(12月為第3個週二~週四)休館 ※中學生以下免費

葛飾今昔物語

葛飾的出現

人們開始在葛飾區生活，是從日本形成古代國家，3世紀後期的彌生時代末期至古墳時代前期。從青戶的御殿山遺蹟，有許多當時的住居遺蹟、田地遺蹟和土器等出土。古墳時代後期，在柴又、立石、奧戶地區也有許多大聚落，在柴又建造前方後圓墳。當時的人們的生活地點是形成於河川和海岸線旁，地勢稍高的微高地，將此處作為居住領域和田地，並在周邊的低濕地耕作水田等。

奈良・平安時代、中世紀之後，人們的生活綿延不斷，戰國時期，作為治理葛西地區（現在的葛飾、江戶川、墨田、江東區域）

的軍事要地，興建葛西城。

到了近世，作為巨大都市「江戶」的近郊，成為供應蔬菜的糧食基地。河川多的

葛飾區，受惠於水資源，但是也遭受到水災等襲擊，先人設法和災害和睦相處。



從御殿山遺蹟出土，土師器的甕（收藏於葛飾區鄉土與天文博物館）



葛西城本丸護城河的挖掘景象（收藏於葛飾區鄉土與天文博物館）

農業與葛飾

江戶時代至昭和30年代（1955～1964年），包含葛飾在內，東郊產的蔬菜供應至當時擁有全世界最多人口的江戶（現在的東京）的廚房。右圖為1905（明治38）年的葛飾區的地圖。可見大部分的土地都是農地。

葛飾是現在在23區中，保留農業的少數區之一，區內生產的蔬菜能夠在有寫著「葛飾元氣蔬菜」的旗幟和看板的店家購買。（地圖中的「元氣君」是記號）



葛飾區從前是海底，
隨著約2千年前的陸地化，人開始居住，
耗費漫長的歲月發展。
在此，隨著歷史背景，觀察葛飾的出現和發展。

變成生產的街區

明治之後，葛飾區變成工業盛行的街區。1872（明治5）年，於小菅設立磚頭工廠（現在的東京拘留所 參閱p.10）；1887（明治20）年，亦於金町設立工廠。1914（大正3）年，於葛飾區首度設立賽璐珞工廠，生產玩具和日用品等。1917（大正6）年，建設製紙工廠（現在的葛飾新宿未來公園和東京理科學葛飾校區 參閱p.26）和化學工廠等大型工廠。此外，活用河川多的葛飾區特有的河水，亦盛行染色工業，染和服和手帕等的友禪染，傳承至今。（東京和晒創造館 參閱p.18、33）

第二次世界大戰後，空襲的受災等較少



位於小菅的磚頭工廠

的葛飾區，建設許多工廠，隨著工廠建設，人口也逐漸增加。歷經高度經濟成長期，邁向現代。葛飾擁有東京的老街這種風貌，作為有多樣性的都市，持續發展。



位於澀江公園的賽璐珞工業發源紀念碑

國家選定重要文化景觀

葛飾柴又的文化景觀

柴又有東京老街唯一的前方後圓墳等，以自古代形成於江戶川右岸的微高地為舞台，經營聚落。

後來被稱為帝釋道，經過柴又八幡神社前的舊街道（國分道），在現在的矢切的渡口附近渡河，通往對岸的下總國心臟地帶——下總國府和下總國分寺方向。柴又是東西向的陸上交通和透過太日川（現在的江戶川筋），南北向的水上交通交會的地方，許多人和物資往來，扮演連結其他區域的角色。

進入江戶時代之後，柴又作為大都市「江戶」近郊的出遊地，熱鬧非凡。江戶

市內公認拜帝釋天題經寺的板本尊很靈驗，許多參拜者聚集於帝釋天題經寺。即使江戶這個名稱改變成東京，造訪帝釋天題經寺的參拜者還是絡繹不絕，不知不覺間，販售在當地捕撈的河魚、艾草糯米糰和煎餅等的店家林立。在此之後，直至現在，像是田地變成住宅用地等，柴又的景觀隨著時代改變，但是如今仍然保留田地，柴又的名產和參道的街景變化不大，完美地傳承了自古以來的風貌。

文化景觀是活用當地的風土，在人們的

生活中形成的風景文化遺產。2018年2月13日，葛飾柴又作為代表日本的景觀地，被選定為國家的重要文化景觀。葛飾柴又的風情被評為「用來瞭解日本國民的生活和生計，不可或缺的事物」（文化財保護法），敬請慢慢欣賞。



昭和50年代（1975～1984年）

古今不變的生計風景



平成30年（2018年）左右

「工匠」們的葛飾

清水硝子

參觀 匠

「江戸切子」是日本東京的傳統工藝品之一。在此，能夠近距離參觀行家們全神貫注的工作現場。行家會簡單易懂地解說江戸切子的歷史，以及粗割、石刻、打磨等製造程序等。

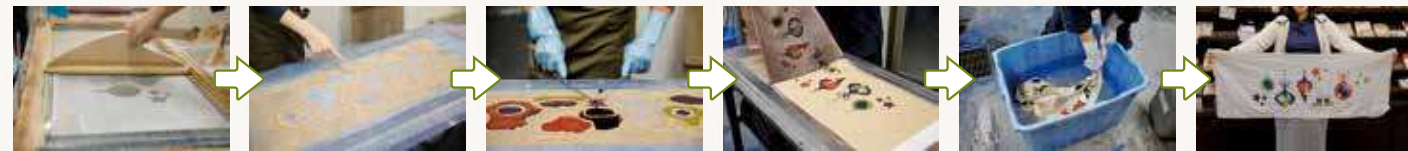
- 在展示區，陳列著高價到平價的各種商品。
- 參觀時，請事先預約。Tel: 03-3690-1205
- 地圖 參閱p.10



東京和晒創造館

體驗 匠

能夠體驗染手帕(注染)行家在工廠進行的程序。



將固定於木框的型紙放在布上，以刮刀塗抹漿糊 → 以筒糊製作堤防，避免不同顏色混在一起 → 注入染料，避免從漿糊的堤防超出 → 揭開保護用的布料之後，就會清楚出現染的圖案 → 以水洗掉漿糊和多餘的染料 → 脫水後，日曬曬乾就完成

- 各種體驗行程必須事先預約。建議初學者參加2小時的短行程。
- 詳情請打電話或於網頁確認。Tel: 03-3693-3335 網頁: <https://souzou-kan.info/koubou/>
- 地圖 參閱p.18

體驗、參觀如今依然保留的生產

如今在葛飾，也有許多販售傳統工業產品、工藝品的企業，能夠體驗、參觀其「生產」的珍貴一部分，當場購買。

北星鉛筆

參觀 匠

這裡有能夠愉快學習鉛筆的歷史到製造程序等的參觀行程，還可體驗使用將在製作鉛筆的程序中產生的「鋸屑」回收再利用的黏土製作作品等。個人和團體皆可輕鬆參加。

- 詳情請打電話或於網頁確認。
Tel: 03-3693-0777
網頁: <http://www.kitaboshi.co.jp/>
- 地圖 參閱p.17



透過影片看製造程序之後，參觀實驗的工廠。



展示珍貴且豐富的資料

各作業程序時的鉛筆

以鋸屑黏土製作的精巧作品

葛飾的傳統產業

葛飾是有許多傳承源自江戸、明治時代的傳統技藝的行家、工匠的街區。像是江戸切子、江戸小紋、江戸木雕、印傳和銅版佛畫等，其種類之多樣，是葛飾的傳統產業的一大特色。在常設展示、販售的葛飾區傳統

產業館(參閱p.18)，除了舉辦一個月一次的體驗課程之外，在每年舉辦的葛飾區傳統產業行家會祭(參閱p.4)和葛飾區產業展(參閱p.5)，亦可看到實際表演。



致造訪葛飾區的外國觀光客

葛飾區有許多歷史悠久的神社和寺院。

前往這種地方參拜時，請注意下列事項。



寺院和神社是神聖的地方，
造訪者必須安靜，
抱持敬意行動。

祈禱對於非信眾而言，並非必須。請以和造訪本國的聖地一樣神聖的心情，造訪聖地。此外，神社和寺院的用地內，有些地方禁止飲食。也有禁止穿鞋和禁止進入的地方等，敬請注意。

●參拜神社的禮儀如下：

1. 在手水 洗手。
2. 前往拜殿，二鞠躬、二拍手、一鞠躬。

●在寺院參拜的禮儀如下：

1. 在手水舍洗手。
2. 前往主佛前，合掌一鞠躬。

此外，也請注意下列事項，繼續愉快的旅行。

1. 請勿將垃圾丟在路上。
2. 請勿多人在路上並排行走。
3. 抽菸要在規定的地方。
4. 購物、到餐廳用餐、上廁所等，要遵守排隊秩序。(請勿插隊)
5. 店家的桌子為該店家的飲食專用。請勿攜帶外食使用。
6. 要遵守預約店家的預約時間。
7. 在居酒屋，可能送上收費的小菜。要向店員確認。
8. 在公共澡堂泡澡時，穿著泳衣泡澡是違反禮儀。
9. 在禁止攝影的地方，不能拍照。



烏龍派出所

連載40年、有200集漫畫的《烏龍派出所》，是代表龜有的熱門作品。
銅像、彩繪巴士和人偶裝等角色等著各位唷！

請來龜有！

每週六的中午過後，
正在商店街巡邏

敬禮兩津像

薔薇和麗子像

休息中的兩津像

雙剪刀手兩津像

亦成為《烏龍派出所》
藍本的派出所

兩津勘吉像

JR龜有站

麗子像

歡迎來到烏龍派出所的小鎮！
兩津、中川、麗子的迎接像！

中川像

歡迎光臨龜有
兩津像

兩津勘吉廟會裝扮像

森巴兩津像

少年，以那顆星為目標吧！兩津像

龜有新道

龜有花木通

龜有2丁目

少年兩津像

本田像

笑哈哈兩津像

惠明寺

Ario龜有

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

《烏龍派出所》集印活動

敬請搭乘兩津巴士，
馳騁街區！



京成Town巴士的所有路線，每天行駛中。週六、週日及國定假日，從龜有站南口行駛[有01 龜有站～言問橋～淺草壽町]路線！若要確實搭到，就挑週六、週日及國定假日！



敬請獲得在龜有站和Youroad服務櫃檯分發的專用底紙「龜有烏龍派出所銅像地圖」，周遊位於龜有站周邊的商店街店舖和公共設施等11處集印地點！！

Captain Tsubasa

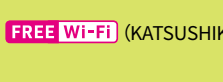
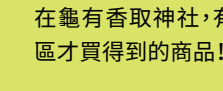
《Captain Tsubasa》在全世界廣受歡迎。作者——高橋陽一是四木人。
作品的舞台「南葛市」是基於高橋陽一的母校「南葛飾高等學校」而命名。



四木站簡直像
是足球場！！



最多限定
原創商品！！



在Myroad四木商店街，有鑰匙圈和毛巾；
在龜有香取神社，有繪馬等，盡是在葛飾區才買得到的商品！



大空翼像(雙人射門)

葛飾區公所

立石橋花通

若林源三像

立石7

京成立石站

立石一丁目兒童遊園

大空翼像(腳跟挑球)

中澤早苗像

葛飾郵局

澀江公園

岬太郎像

白髭神社

四木2

四木1

四木公園

石崎了像

四木站

羅伯特本鄉和
大空翼像

西光寺

日向小次郎像

大空翼像

石崎了像

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

京成Town巴士・都
營巴士的「Captain
Tsubasa」彩繪巴
士，在下列路線行
駛中！

※京成Town巴
士：【新小52系統】新小岩站東北廣場
至市川站・【新小52乙系統】新小岩站
東北廣場至龜有站

※都營巴士：【草39系統】金町站至淺草
雷門(【錦37系統】青戶車庫前至錦糸町
站前，隔天行駛)



和智慧型手機App
「Kokosil」連動，周
遊銅像，就能獲得葛
飾區限定，高橋陽一
畫的插圖影像等！



App Store



Google Play

烏龍派出所

連載40年、有200集漫畫的《烏龍派出所》，是代表龜有的熱門作品。
銅像、彩繪巴士和人偶裝等角色等著各位唷！

請來龜有！

每週六的中午過後，
正在商店街巡邏

敬禮兩津像

薔薇和麗子像

休息中的兩津像

雙剪刀手兩津像

亦成為《烏龍派出所》
藍本的派出所

兩津勘吉像

JR龜有站

麗子像

歡迎來到烏龍派出所的小鎮！
兩津、中川、麗子的迎接像！

中川像

歡迎光臨龜有
兩津像

兩津勘吉廟會裝扮像

森巴兩津像

少年，以那顆星為目標吧！兩津像

龜有新道

龜有花木通

龜有2丁目

少年兩津像

本田像

笑哈哈兩津像

惠明寺

Ario龜有

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

龜有2丁目

敬請搭乘兩津巴士，
馳騁街區！



京成Town巴士的所有路線，每天行駛中。週六、週日及國定假日，從龜有站南口行駛[有01 龜有站～言問橋～淺草壽町]路線！若要確實搭到，就挑週六、週日及國定假日！



敬請獲得在龜有站和Youroad服務櫃檯分發的專用底紙「龜有烏龍派出所銅像地圖」，周遊位於龜有站周邊的商店街店舖和公共設施等11處集印地點！！

Captain Tsubasa

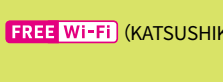
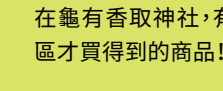
《Captain Tsubasa》在全世界廣受歡迎。作者——高橋陽一是四木人。
作品的舞台「南葛市」是基於高橋陽一的母校「南葛飾高等學校」而命名。



四木站簡直像
是足球場！！



最多限定
原創商品！！



在Myroad四木商店街，有鑰匙圈和毛巾；
在龜有香取神社，有繪馬等，盡是在葛飾區才買得到的商品！



大空翼像(雙人射門)

葛飾區公所

立石橋花通

若林源三像

立石7

京成立石站

立石一丁目兒童遊園

大空翼像(腳跟挑球)

中澤早苗像

葛飾郵局

澀江公園

岬太郎像

白髭神社

四木2

四木1

四木公園

石崎了像

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

四木站

京成Town巴士・都
營巴士的「Captain
Tsubasa」彩繪巴
士，在下列路線行
駛中！

※京成Town巴
士：【新小52系統】新小岩站東北廣場
至市川站・【新小52乙系統】新小岩站
東北廣場至龜有站

※都營巴士：【草39系統】金町站至淺草
雷門(【錦37系統】青戶車庫前至錦糸町
站前，隔天行駛)



和智慧型手機App
「Kokosil」連動，周
遊銅像，就能獲得葛
飾區限定，高橋陽一
畫的插圖影像等！



App Store



Google Play

Monchhichi

Monchhichi誕生自葛飾區的人偶廠商「Sekiguchi」，
如今是亦擔任葛飾區觀光協會公關課長的熱門人物！
趕緊前往尋找躲在街區各處的Monchhichi吧！



Sekiguchi娃娃屋紀念碑

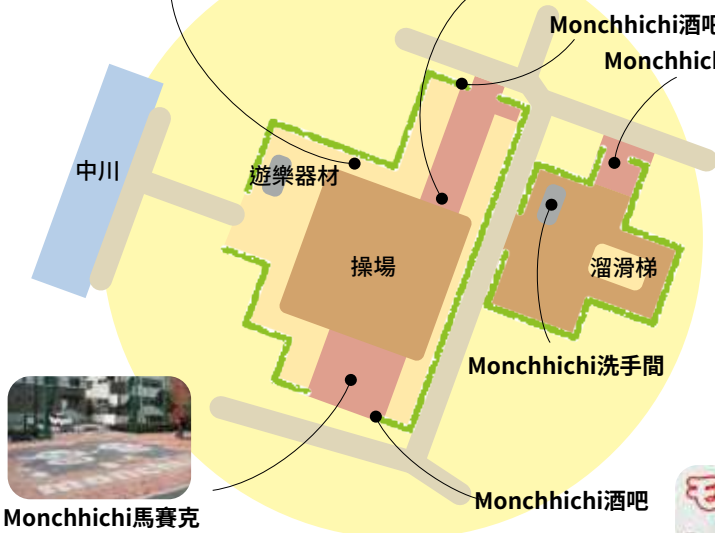


Monchhichi馬賽克



Monchhichi酒吧

Monchhichi馬賽克



Monchhichi馬賽克

操場

Monchhichi洗手間

Monchhichi酒吧

整個公園都有Monchhichi

(株)Sekiguchi的工廠遺址於2016年，變成了Monchhichi公園(暱稱)「Monchhichi君&Monchhichi醬在園內的各種地方！

●西新小岩5-2-4及5-7-7

●從JR新小岩站搭乘巴士8分鐘，步行3分鐘



...Monchhichi人孔蓋

往下看就會看到Monchhichi

第一個人孔蓋出現於新小岩站東北廣場之後，現在增加至10處。此外，在柴又觀光導覽所，分發Monchhichi的「人孔蓋卡」！

穿越大街小巷的Monchhichi

京成Town巴士的「Monchhichi」彩繪巴士，在下列路線行駛中！

【新小52系統】新小岩站東北廣場至市川站、【新小52乙系統】新小岩站東北廣場至龜有站



最靠近Monchhichi公園(暱稱)的上平井町停靠站看板

車站的空中觀景台 巽Monchhichi

「空中觀景台巽」從JR新小岩站北口連結新小岩站東北廣場。照明燈、手扶梯扶手旁、牆面板和地面瓷磚等，都以Monchhichi圖案裝飾！



多美

© TOMY ©1968, 2020 Hasbro. All Rights Reserved.

多美從很久以前，就將總公司設在葛飾區，如今和葛飾區正式合作！
像以街道為舞台的活動、葛飾原創多美卡等，
今後也千萬不要錯過合作企劃！



葛飾是莉卡喜愛的街區

「外觀可愛！搭乘愉快！莉卡巴士」行經青戶、立石這兩個地區的京成巴士新小53系統(龜有站~新小岩站東北廣場)，以莉卡彩繪巴士(粉紅色、紫色2台)行駛中！此外，粉紅色巴士連座椅和天花板等，車內全部都是莉卡唷。



和莉卡
一起外出吧！



商店街變身成桌遊！

將商店街的店家比擬為格子，舉辦「人生遊戲 IN 葛飾」！這是遊戲參加者依照羅盤轉出來的步數，周遊店家的街頭漫遊活動。或許會有平常沒有察覺到的意外發現！



令多美卡愛好者愛不釋手！

「葛飾卡車」

作為「多美卡」的140種固定車種，首度和市區町村合作的商品！駕駛座的車頂上配置大大的葛飾區徽章，貨櫃部分印刷柴又和葛飾納涼焰火大會。充滿葛飾愛的珍品！

在葛飾區，有4種彩繪巴士行駛中。

可以挑選喜愛的角色搭乘！亦可全部搭乘！複習一下路線吧！

莉卡	烏龍派出所	Captain Tsubasa・Monchhichi		
●京成巴士 新小53	●京成Town巴士 有01 ※僅週六、週日及國定假日行駛 ※平日以京成Town巴士的其他系統行駛	●都營巴士 草39系統 ※僅Captain Tsubasa ※錦37系統，隔天行駛	●京成Town巴士 新小52乙	●京成Town巴士 新小52
主要停靠站	主要停靠站	主要停靠站	主要停靠站	主要停靠站
新小岩站東北廣場	淺草壽町	金町	新小岩站東北廣場	新小岩站東北廣場
立石站入口	東京晴空塔城前	四木小學前	立石站入口	四木站
青砥站入口	堀切菟蒲園站	淺草雷門	青砥站入口	小岩站北口
龜有站	龜有站	上野松坂屋前	龜有站	市川站

※詳情請於各巴士公司的網頁或打電話確認。